

Số: 1986 /KL-UBND

Bắc Giang, ngày 20 tháng 6 năm 2018

### KẾT LUẬN NỘI DUNG TỐ CÁO

**Đối với ông Hoàng Văn Chúc, Giám đốc Công ty TNHH Một thành viên  
Lâm nghiệp Yên Thế**

Ngày 26/01/2018, Chủ tịch UBND tỉnh có Quyết định số 145/QĐ-UBND về việc thụ lý giải quyết và giao nhiệm vụ xác minh nội dung công dân tố cáo đối với ông Hoàng Văn Chúc, Giám đốc Công ty TNHH Một thành viên Lâm nghiệp Yên Thế (viết tắt là Công ty TNHH MTV Lâm nghiệp Yên Thế) vi phạm quy định của Luật Bảo vệ và Phát triển rừng, có sai phạm trong việc thu tiền khai thác rừng đối với gia đình công dân.

Sau khi xem xét Báo cáo số 32/BC-TTr ngày 28/3/2018 của Thanh tra tỉnh về kết quả xác minh nội dung tố cáo của công dân, Chủ tịch UBND tỉnh kết luận như sau:

#### I. Kết quả xác minh nội dung tố cáo

**1. Nội dung 01:** Tố cáo ông Hoàng Văn Chúc tổ chức thu sai quy định số tiền 435.884đồng chi thiết kế lập hồ sơ khai thác đối với lô A6, khoảnh 8, đội Tiên Thắng, thôn Rừng Chiềng, diện tích 01ha. Công dân cho rằng diện tích rừng trên là của gia đình bà Trần Thị Thảo, phía Công ty TNHH MTV Lâm nghiệp Yên Thế không được thiết kế và bà Thảo không phải trả tiền thiết kế cho Công ty (tài liệu công dân cung cấp là bản photocopy Phiếu thu số 344/2017 ngày 15/8/2017).

- **Giải trình của người bị tố cáo:** Diện tích rừng trồng có liên quan đến gia đình bà Thảo là rừng trồng của Công ty giao khoán theo chu kỳ sản xuất với bà Thảo theo Nghị định số 135/2005/NĐ-CP (có hợp đồng kèm theo). Đối tượng rừng này phải lập thủ tục hồ sơ thiết kế cấp phép khai thác theo quy định tại Thông tư số 21/2006/TT-BNN ngày 28/6/2006 của Bộ Nông nghiệp và PTNT quy định về khai thác chính và tận dụng, tận thu lâm sản. Khi thiết kế khai thác rừng, Công ty căn cứ đơn giá định mức do Bộ Nông nghiệp và PTNT quy định tại Quyết định số 20/2006/QĐ-BNN ngày 28/3/2006 của Bộ trưởng Bộ Nông nghiệp và PTNT về việc ban hành tạm thời định mức lao động thiết kế khai thác và thẩm định khai thác rừng. Sau khi cán bộ Công ty thực hiện kiểm tra, đo đếm tại hiện trường và lập hồ sơ khai thác rừng đối với rừng khoán chu kỳ, Công ty thu của người nhận khoán 1/3 đơn giá thiết kế Nhà nước quy định theo Quyết định số 20/2006/QĐ-BNN ngày 28/3/2006 của Bộ trưởng Bộ Nông nghiệp và PTNT, phần còn lại Công ty chịu chi phí. Việc thu tiền thiết kế này đã được thể hiện rõ trong văn bản thanh lý hợp đồng diện tích rừng khoán chu kỳ với bà Thảo, giữa 2 bên đã thống nhất ký kết rõ ràng (có thanh lý hợp đồng kèm theo).

### - Kết quả xác minh

+ Kiểm tra hồ sơ quản lý đất lâm nghiệp tại Công ty TNHH MTV Lâm nghiệp Yên Thế cho thấy: diện tích 01 ha đất lâm nghiệp thuộc lô A6, khoảnh 8, thuộc đội Tiến Thắng, thôn Rừng Chiềng thuộc quyền sử dụng của Công ty TNHH MTV Lâm nghiệp Yên Thế theo Quyết định số 35/QĐ-UBND ngày 27/01/2010 của Chủ tịch UBND tỉnh Bắc Giang về việc cho thuê rừng gắn với thuê đất lâm nghiệp. Công ty TNHH MTV Lâm nghiệp Yên Thế được xác định là chủ rừng đối với lô A6, khoảnh 8, thuộc đội Tiến Thắng, thôn Rừng Chiềng nói trên.

+ Việc thu số tiền 435.884đồng chi thiết kế khai thác tại Phiếu thu số 344/2017 ngày 15/8/2017 được thể hiện trong Biên bản số 255/TLHĐ ngày 15/8/2017 về việc thanh lý hợp đồng khoán giữa Công ty TNHH MTV Lâm nghiệp Yên Thế và bà Trần Thị Thảo. Theo khoản 1, Điều 6 Thông tư số 21/2016/TT-BNNPTNT ngày 28/6/2006 của Bộ Nông nghiệp và PTNT quy định về khai thác chính và tận dụng, tận thu lâm sản thì: chủ rừng là tổ chức, khi khai thác rừng trồng phải báo cáo bằng văn bản với cơ quan có thẩm quyền về các chỉ tiêu địa danh, diện tích, khối lượng khai thác. Để có được số liệu báo cáo theo quy định, Công ty TNHH MTV Lâm nghiệp Yên Thế đã tiến hành thiết kế khai thác tại Lô A6, khoảnh 8, diện tích 0,5ha nói trên (*Công ty TNHH MTV Lâm nghiệp Yên Thế là chủ rừng nên đơn vị được quyền lựa chọn các biện pháp nghiệp vụ cần thiết để thu thập số liệu; trong trường hợp này, đơn vị lựa chọn biện pháp thiết kế khai thác*). Khi thiết kế khai thác, đơn vị tính toán giá thiết kế khai thác theo quy định tại các văn bản: Quyết định số 20/2006/QĐ-BNN ngày 28/3/2006 của Bộ Nông nghiệp và PTNT về việc ban hành tạm thời định mức lao động thiết kế khai thác và thẩm định thiết kế khai thác rừng; Văn bản số 15/TB-LĐTĐ&XH ngày 15/01/2016 của Sở Lao động - Thương binh và Xã hội tỉnh Bắc Giang về việc thông báo chi tiết thang lương, bảng lương, chế độ phụ cấp lương của Công ty TNHH MTV Lâm nghiệp Yên Thế; Điều lệ tổ chức và hoạt động của Công ty TNHH MTV Lâm nghiệp Yên Thế ban hành kèm theo Quyết định số 1515/QĐ-UBND ngày 21/9/2010 của UBND tỉnh Bắc Giang.

Khi đơn vị tiến hành lập biên bản thanh lý hợp đồng với bà Trần Thị Thảo, đơn vị đã đề nghị bà Thảo chịu 30% tiền thiết kế khai thác tương ứng với số tiền 435.884đồng; bà Thảo đã nhất trí với việc thanh toán số tiền trên và ký nhận vào biên bản thanh lý ngày 15/8/2017. Như vậy, việc bà Thảo nộp cho Công ty TNHH MTV Lâm nghiệp Yên Thế số tiền 435.884đồng là việc tự thỏa thuận giữa hai bên. Quá trình xác minh, Thanh tra tỉnh không nhận thấy việc bà Thảo bị lừa dối hay ép buộc trong việc thu nộp số tiền nói trên.

**2. Nội dung 02:** Tổ cáo ông Hoàng Văn Chúc tổ chức thu sai quy định 9.437.100đồng tiền sản phẩm khoán theo chu kỳ tại Phiếu thu số 343/2017 ngày 15/8/2017 (sản phẩm của 0,5ha thuộc lô A6, khoảnh 8, đội Tiến Thắng, thôn Rừng Chiềng). Công dân cho rằng căn cứ Điều 1 và Điều 6 của Quyết định số 147/2007/QĐ-TTg ngày 10/9/2007 của Thủ tướng Chính phủ thì gia đình bà Thảo chỉ phải nộp 50kg thóc cho địa phương hoặc cho Công ty TNHH MTV Lâm

nghiệp Yên Thế, không phải nộp số tiền 9.437.100đồng trên (Tài liệu công dân cung cấp là bản photocopy Phiếu thu số 343/2017 ngày 15/8/2017).

- **Giải trình của người bị tố cáo:** Công ty thu sản phẩm quy ra tiền 9.437.100đồng là thực hiện theo hợp đồng giao khoán trồng rừng sản xuất theo chu kỳ kinh doanh, rừng trồng trên đất nhà nước giao cho Công ty quản lý sử dụng. Trong hợp đồng giao khoán đã nêu rất rõ điều khoản ăn chia sản phẩm rừng trồng sau khi khai thác. Do đó bà Thảo tố cáo hoàn toàn sai.

**- Kết quả xác minh:**

+ Quyết định số 147/2007/QĐ-TTg ngày 10/9/2007 của Thủ tướng Chính phủ có nội dung về việc hỗ trợ đầu tư trồng rừng đối với tổ chức, hộ gia đình cá nhân có đất quy hoạch trồng rừng sản xuất được cấp có thẩm quyền giao hoặc cho thuê và được cấp giấy CNQSD đất. Gia đình bà Thảo không có giấy CNQSD đất đối với diện tích 0,5ha đất lâm nghiệp thuộc lô A6, khoảnh 8, đội Tiên Thắng, thôn Rừng Chiềng (diện tích đất lâm nghiệp nói trên thuộc quyền sử dụng của Công ty TNHH MTV Lâm nghiệp Yên Thế theo Quyết định số 35/QĐ-UBND ngày 27/01/2010 của Chủ tịch UBND tỉnh Bắc Giang về việc cho thuê rừng gắn với thuê đất lâm nghiệp). Việc triển khai thực hiện nội dung quyết định trên tại địa bàn huyện Yên Thế thuộc trách nhiệm của cơ quan Kiểm lâm; Công ty TNHH MTV Lâm nghiệp Yên Thế không có trách nhiệm triển khai thực hiện việc hỗ trợ trồng rừng theo quyết định trên.

+ Việc Công ty TNHH MTV Lâm nghiệp Yên Thế thu của bà Thảo 9.437.100đồng tiền sản phẩm khoán theo chu kỳ tại Phiếu thu số 343/2017 ngày 15/8/2017 là căn cứ vào Hợp đồng giao khoán trồng rừng sản xuất số 21TT/2012/HĐGK ngày 20/12/2011 giữa Công ty TNHH MTV Lâm nghiệp Yên Thế và bà Trần Thị Thảo, Đơn xin thanh lý hợp đồng của bà Thảo và Biên bản thanh lý hợp đồng ngày 15/8/2017. Việc thu số tiền sản phẩm nói trên hoàn toàn thực hiện theo hợp đồng do các bên tự nguyện thỏa thuận trước đó và đều được lập biên bản.

**3. Nội dung 03:** Tố cáo ông Hoàng Văn Chúc thu sai quy định 90.000.000đồng tiền bán sản phẩm tại lô A6, khoảnh 8, đội Tiên Thắng, thôn Rừng Chiềng, diện tích 0,9ha. Công dân cho rằng 0,9ha này do gia đình bà Thảo tự khai hoang. Do vậy, bà Thảo được toàn quyền khai thác và không phải nộp tiền cho Công ty TNHH MTV Lâm nghiệp Yên Thế; công dân khẳng định lô A6, khoảnh 8, đội Tiên Thắng, thôn Rừng Chiềng và lô C3, khoảnh 8, đội Tiên Thắng là 01 lô (Tài liệu công dân cung cấp là bản photocopy Phiếu thu số 430/2017 ngày 04/9/2017).

- **Giải trình của người bị tố cáo:** Diện tích lô rừng 0,9ha công dân tố cáo là rừng của Công ty đầu tư trồng trên đất nhà nước giao cho Công ty quản lý sử dụng (rừng khoán công đoạn sản xuất). Năm 2014, Công ty có chủ trương chung giao khoán cho cán bộ công nhân viên Công ty để tạo điều kiện cho cán bộ gắn bó với nghề rừng (đối tượng theo Nghị định số 135/2005/NĐ-CP quy định). Do đó Công ty đã chuyển 0,9ha nêu trên sang giao khoán theo chu kỳ sản xuất kinh doanh cho ông Trần Văn Đức công tác tại đội sản xuất lâm nghiệp Tiên Thắng của



cùng thời điểm đó ông Đức chưa tiến hành khai thác sản phẩm tại lô C3, khoảnh 8. Khi bà Thảo tiến hành khai thác sản phẩm tại lô A6, đã nhầm sang lô C3 của ông Đức (*Lô A6 và C3 giáp ranh nhau*). Do vậy, hai bên đã tự thỏa thuận và bà Thảo đã trả cho ông Đức số tiền 90.000.000đồng. Sau khi ông Đức nhận 90.000.000đồng của bà Thảo đã về nói với bà Tô Thị Hậu là nhân viên kế toán của Công ty TNHH MTV Lâm nghiệp Yên Thế (*ông Đức vừa là người có hợp đồng nhận khoán với công ty, vừa là nhân viên của công ty*). Do vậy, bà Hậu nhầm lẫn và nghĩ rằng ông Đức đã thu tiền bán sản phẩm gỗ củi tại Lô C3 cho bà Thảo, nay về nộp lại tiền cho Công ty TNHH MTV Lâm nghiệp Yên Thế nên đã viết Phiếu thu số 430/2017 ngày 04/9/2017. Sau khi phát hiện nhầm lẫn, bà Hậu có ý kiến với kế toán và đã hủy Phiếu thu số 430/2017 ngày 04/9/2017 nói trên và không hạch toán kế toán khoản thu 90.000.000đồng (*Phiếu thu này không có giá trị*). Nội dung này đã được Thanh tra tỉnh xác minh đối với ông Trần Văn Đức, bản thân ông Đức đã xác nhận sự việc trên.

## **II. Nhận xét, kết luận**

**1. Nội dung 01:** Diện tích 01ha đất lâm nghiệp tại lô A6, khoảnh 8, đội Tiên Thắng, thôn Rừng Chiềng thuộc quyền sử dụng của Công ty TNHH MTV Lâm nghiệp Yên Thế theo Quyết định số 35/QĐ-UBND ngày 27/01/2010 của Chủ tịch UBND tỉnh Bắc Giang về việc cho thuê rừng gắn với thuê đất lâm nghiệp. Việc thiết kế khai thác tại lô A6, khoảnh 8, diện tích 0,5ha là thiết kế khai thác đối với rừng khoán chu kỳ kinh doanh giữa Công ty TNHH MTV Lâm nghiệp Yên Thế và bà Trần Thị Thảo theo Hợp đồng số 21TT/2012/HĐGK ngày 20/12/2011. Việc thiết kế khai thác và việc Công ty TNHH MTV Lâm nghiệp Yên Thế thu của bà Thảo 30% (*tương ứng với số tiền 435.884đồng*) chỉ thiết kế lập hồ sơ khai thác là do Công ty TNHH MTV Lâm nghiệp Yên Thế và bà Trần Thị Thảo hoàn toàn tự nguyện thỏa thuận và đã được thể hiện trong Biên bản số 255/TLHĐ ngày 15/8/2017 về việc thanh lý hợp đồng giữa Công ty TNHH MTV Lâm nghiệp Yên Thế và bà Trần Thị Thảo. Do vậy, nội dung công dân cho rằng diện tích 01ha đất lâm nghiệp tại lô A6, khoảnh 8, đội Tiên Thắng, thôn Rừng Chiềng thuộc quyền sử dụng của gia đình bà Thảo và tố cáo Công ty TNHH MTV Lâm nghiệp Yên Thế thu của bà Trần Thị Thảo không đúng quy định đối với số 435.884đồng tiền công thiết kế khai thác là tố cáo sai.

**2. Nội dung 02:** Quyết định số 147/2007/QĐ-TTg ngày 10/9/2007 của Thủ tướng Chính phủ có nội dung về việc hỗ trợ đầu tư trồng rừng đối với tổ chức, hộ gia đình cá nhân có đất quy hoạch trồng rừng sản xuất được cấp có thẩm quyền giao hoặc cho thuê và được cấp giấy CNQSD đất. Gia đình bà Thảo không có giấy CNQSD đất đối với diện tích 0,5ha thuộc lô A6, khoảnh 8, đội Tiên Thắng, thôn Rừng Chiềng. Do vậy, việc khai thác cũng như việc thụ hưởng sản phẩm từ diện tích rừng nói trên không thuộc đối tượng điều chỉnh của Quyết định số 147/2007/QĐ-TTg ngày 10/9/2007 của Thủ tướng Chính phủ. Việc Công ty TNHH MTV Lâm nghiệp Yên Thế thu của bà Thảo 9.437.100đồng tiền sản phẩm khoán theo chu kỳ tại Phiếu thu số 343/2017 ngày 15/8/2017 là căn cứ vào Hợp đồng giao khoán trồng rừng sản xuất số 21TT/2012/HĐGK ngày 20/12/2011 giữa Công ty TNHH MTV Lâm nghiệp Yên Thế và bà Trần Thị Thảo. Như vậy, nội dung công

dân tố cáo ông Hoàng Văn Chúc tổ chức thu tiền khoản sản phẩm theo chu kỳ tại lô A6, khoảnh 8, diện tích 0,5ha thuộc đội Tiến Thắng, thôn Rừng Chiềng, số tiền 9.437.100đồng đối với bà Trần Thị Thảo sai quy định tại Điều 1 và Điều 6 Quyết định số 147/2007/QĐ-TTg ngày 10/9/2007 của Thủ tướng Chính phủ là tố cáo sai.

**3. Nội dung 03:** Kết quả kiểm tra cho thấy: tại Công ty TNHH MTV Lâm nghiệp Yên Thế không thực hiện khoản thu với số tiền 90.000.000đồng thể hiện tại Phiếu thu số 430/2017 ngày 04/9/2017. Phiếu thu số 430/2017 ngày 05/10/2017 trong sổ kế toán của Công ty TNHH MTV Lâm nghiệp Yên Thế thể hiện khoản thu 7.636.000đồng của ông Phạm Hồng Vỹ (*nộp tiền sản phẩm khoán theo chu kỳ*).

Đối với nội dung thu 90.000.000đồng thể hiện tại Phiếu thu số 430/2017 ngày 04/9/2017 là do có sự nhầm lẫn của bà Tô Thị Hậu, nhân viên kế toán của Công ty TNHH MTV Lâm nghiệp Yên Thế. Khi phát hiện nhầm lẫn, bà Hậu đã hủy phiếu thu nói trên và không hạch toán khoản thu 90.000.000đồng trong sổ sách kế toán của đơn vị. Mặt khác, qua làm việc, người tố cáo cũng xác nhận nội dung sự việc trên. Như vậy, nội dung tố cáo của công dân là tố cáo sai.

Trên đây là kết luận xử lý đơn tố cáo của công dân. Yêu cầu các tập thể, cá nhân có liên quan nghiêm túc thực hiện./.

*Nơi nhận:*

- TTCP, TCĐTW;
- TTTU, TTHĐND tỉnh;
- Chủ tịch, PCTTT UBND tỉnh;
- PCT UBND tỉnh Dương Văn Thái;
- Thanh tra tỉnh;
- CT UBND huyện Yên Thế;
- CT TNHH MTV Lâm nghiệp YT;
- CVP, PVPNC;
- Lưu: TCD (03), VT.

**KT. CHỦ TỊCH  
PHÓ CHỦ TỊCH**



**Đương Văn Thái**